

## ADENDA No.1

12 OCT 2020  
J. of the



2463

**TERCERA:** Modificar la Cláusula Quinta del Contrato No.O-10-2018, que quedará así:

**"QUINTA: Ejecución del Contrato. EL CONTRATISTA se obliga a entregar los diseños, planos de construcción y la Obra descrita completamente terminada a EL MINISTERIO DE EDUCACIÓN a los OCHOCIENTOS NOVENTA Y OCHO (898), contados a partir del día hábil siguiente a la notificación de la Orden de Proceder."**

**CUARTA: Modificar** la Cláusula Vigésima Quinta del Contrato No.O-10-2018, que quedará así:

**"VIGÉSIMO QUINTA: Póliza de seguros. EL CONTRATISTA presenta las siguientes Pólizas:**

1. Seguro Contra Todo Riesgo para la Construcción (Tipo CAR) 18-04-0022695-0, emitida por ALIADO SEGUROS, S.A., por la suma de B/.7,700,000.00 que debe cubrir el 100% del valor total de la Obra, que lo proteja asimismo, a sus subcontratistas, al Ministerio de Educación y sus representantes, a terceros por cualquier daño ocasionado en la obra durante su ejecución; reclamo por lesiones corporales, muerte o daños a la propiedad (pública o privada) que puedan surgir de sus operaciones bajo el Contrato, ya sean realizadas por este, por cualquier subcontratista o cualquier persona empleada por ellos directa o indirectamente, la cual es cruzada con la responsabilidad civil establecida en el pliego de cargos.

2. Póliza de Responsabilidad Civil 18-04-0022695-0, emitido por ALIADO SEGUROS, S.A., por la suma de B/.1,540,000.00; para cubrir los daños y perjuicios causados EL a EL MINISTERIO DE EDUCACIÓN y/o terceros en el curso de ejecución del presente CONTRATO. La Póliza de Responsabilidad Civil no debe ser menor del 40% del valor total de la obra aunque el incidente ocurra al inicio, o en las primeras fases de construcción de la misma.

3. En caso de que le proyecto involucre demolición, el contratista deberá incluir también una póliza por Remoción de Escombros con una cobertura mínima del 5% del monto total de la obra. Las pólizas deberán indicar en su contenido los riesgos a ser asegurados y el monto de las indemnizaciones que se están cubriendo a través de éstas. El Contratista tendrá la obligación de notificar cualquier modificación, cambio o cancelación de las pólizas aquí descritas al MINISTERIO DE EDUCACIÓN y que involucran el proyecto que se está ejecutando.

Las pólizas deberán indicar en su contenido los riesgos a ser asegurados y el monto de las indemnizaciones que se están cubriendo a través de éstas. EL CONTRATISTA tendrá la obligación de notificar cualquier modificación, cambio o cancelación de las pólizas aquí descritas a EL ESTADO y que involucran el proyecto que se está ejecutando. EL CONTRATISTA aportó el Endoso No.4 a la Póliza de Responsabilidad Civil No. 18-04-0022695-0, emitida por ALIADO SEGUROS, S.A., el cual cubre la extensión otorgada y vigente hasta el 31 de diciembre de 2020 inclusive."

**QUINTA:** Tanto **EL ESTADO** como **EL CONTRATISTA** acuerdan que el resto del Contrato No.O-10-2018, mantiene los mismos derechos, términos y condiciones que fueron pactados originalmente.

**SEXTA:** Al original de esta Adenda no se le adhieren timbres, según lo exige el Artículo 967 del Código Fiscal, toda vez que se aplica la exención determinada por el Artículo 36 de la Ley No.6 del 2 de febrero de 2005, que modifica el Numeral 28, Artículo 973 del Código Fiscal y el Artículo 7 del Decreto Ejecutivo 177 de 9 de diciembre de 2005, modificado por el Decreto Ejecutivo 539 de 30 de noviembre de 2011.

**SÉPTIMA:** Esta adenda incluye el refrendo, de conformidad con el artículo 74 del Texto Único de la Ley 22 de 27 de junio de 2006 de conformidad a lo establecido en el artículo 100 de la Ley 61 de 27 de septiembre de 2017 y el artículo 48 de la Ley 32 del 8 de noviembre de 1984, emitida por la Contraloría General de la República.

Conformes las partes, con el contenido de la presente Adenda, se firma hoy, en la ciudad de Panamá, a los dos (2) días del mes de octubre de dos mil veinte (2020).

POR EL ESTADO,

  
MARUJA G. DE VILLALOBOS  
MINISTRA DE EDUCACIÓN

POR EL CONTRATISTA,

  
ADELAIDA ESTEFANIA LÓPEZ UREÑA  
CONSORCIO JOSÉ DANIEL

REFRENDO

CONTRALORÍA GENERAL DE LA REPÚBLICA

